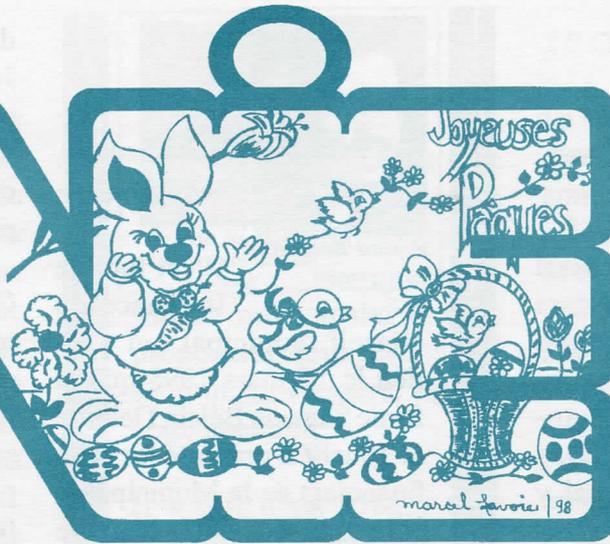


LA

Une très belle
oeuvre de
Marcel Lavoie



Marcel, les enfants
de l'école Bois-Joli
et l'équipe de la
Vie d'Ici, vous
souhaitent
Joyeuses Pâques

d'ici

SHIPSHAW, avril 1998

VOLUME 16 NUMÉRO 6



Joyeuses Pâques



Sommaire

| | |
|---------------------------------|--------|
| Mot de la Présidente | page 2 |
| Le Conseil t'informe | page 2 |
| La minute municipale | page 3 |
| Des souhaits particuliers | page 6 |
| Contact paroisse | page 5 |

| | |
|----------------------------|---------|
| Billet de tendresse | page 7 |
| Gens prudents | page 8 |
| Saviez-vous que | page 9 |
| Petites annonces | page 13 |
| Du côté de Bois-Joli | page 13 |



Claire Jean

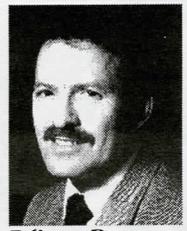
C ongrès

Les 24, 25,
et 26 avril

prochains, à Sainte-Foy, aura lieu le dix-septième congrès de l'Amecq (Association des médias écrits communautaires du Québec). Des représentants du journal y assisteront pour une quatrième année consécutive. Nous espérons encore une fois y puiser de l'information, de la formation, des conseils judicieux et bien plus encore afin d'améliorer notre journal. Cette année, le thème est "Pour une presse créative". Les ateliers offerts sont les suivants: 1. Décider d'avoir des idées 2. Conceptions publicitaires spectaculaires 3. Le défi d'être journaliste 4. Entrevue et techniques d'entrevue 5. Développement et marketing stratégique 6. Le rôle et les obligations des administrateurs. Comme vous pouvez le constater, un weekend qui promet. Je vous promet tous les détails dans la prochaine parution de la Vie d'Ici.

Marcel...

Comme vous avez pu le constater, en février dernier, notre journal s'est enrichi d'un artiste régional pour enjoliver celui-ci. En effet, Marcel Lavoie a accepté de laisser glisser, à l'occasion, sa plume juste pour vous. Ce qui nous permet de croire que nous aurons de jolis dessins exclusifs à la Vie d'Ici en diverses occasions spéciales. L'équipe se joint à moi pour le remercier chaleureusement et je vous laisse le soin de découvrir ses oeuvres et même de les collectionner.

Réjean Bergeron
maireS hipshois,
Shipshoises,C'est lors de
la séance du

conseil municipal qui a eu lieu le 16 mars 1998 que la firme Samson Bélair, Deloitte & Touche a présenté les états financiers de la Municipalité pour l'année 1997, laquelle s'est soldée par un déficit budgétaire de 8 570\$. Toutefois, vous pourrez constater que ce déficit est beaucoup moins important que ma prévision de 40 000\$ annoncée dans le discours sur le budget en novembre 1997.

Cet écart favorable, de près de 32 000\$, nous laisse une petite marge de manoeuvre pour l'année en cours puisque nous avons prévu au budget 1998 un montant de 40 000\$ pour couvrir le déficit 1997, tel que prescrit par la loi. Il s'agit malgré tout d'une marge très mince puisque nous avons épuisé tous les excédents budgétaires des dernières années pour faire face aux transferts gouvernementaux.

Nous espérons cependant un avenir meilleur à moins que le gouvernement ne nous réserve encore de mauvaises surprises.

Quant au rapport des vérificateurs, il est disponible à l'hôtel de ville pour consultation.

LES PROJETS 1998

Comme je vous l'ai déjà annoncé, la Municipalité a déposé une demande d'aide financière auprès

de notre Députée fédérale, madame Jocelyne Bujold et de l'attaché politique de monsieur Gérard-Raymond Morin, député provincial, correspondant aux différents programmes offerts.

Comme vous le savez sans doute, monsieur Morin a été hospitalisé et n'a pu se présenter à cette rencontre. Nous lui souhaitons de se rétablir rapidement. Grâce à ces projets, nous espérons pouvoir fournir du travail à plusieurs personnes encore cette année. Les personnes qui désirent postuler à l'un de ces projets peuvent communiquer avec le secrétaire-trésorier ou son adjointe pour obtenir l'information nécessaire ou se présenter au bureau de la municipalité pour remplir un formulaire de demande d'emploi.

Je vous précise cependant que nous devons respecter les règles d'éligibilité aux programmes, lesquelles sont fixées par le gouvernement. Nos employés pourront également vous expliquer ces normes.

★ ★ ★

ÉQUIPE DU JOURNAL

Claire Jean
présidente
542-9375Sylvie Ferland
trésorière
542-1207Nathalie Blackburn
secrétaire et
correction
des textes
542-4483Jacynthe Gauthier
directrice
695-2864Denys Claveau
directeur
542-8800Guylaine Lapierre
directrice
547-2519Micheline Dionne
directrice
542-9670Marcellin Tremblay
directeur
695-2116

AMECQ

Association des
médias écrits
communautaires
du Québec

Conception graphique

Clarigraphie inc.

LOGEMENT

La conseillère, madame Rolande Lavoie, a amorcé une démarche afin d'évaluer la possibilité de construire une *habitation à loyer modique* (HLM, accès-logis) dans le secteur de la rivière. Madame Lavoie invite les personnes intéressées à se manifester, elle vous fera part des nouveaux développements lors de la parution de la prochaine édition du journal. Cette démarche qui a pour but de vérifier les besoins, se veut très importante, j'encourage donc les personnes intéressées à répondre à la demande.

LA PARTICIPATION DES CONSEILLERS

En décembre 1997, je vous avais mentionné que j'offrirais aux conseillers d'utiliser cette chronique à l'occasion, c'est maintenant chose faite. Ils pourront donc utiliser l'espace nécessaire s'ils y voient de l'intérêt.

Après toutes ces années que je rédige le Conseil t'informe, j'essaie de ne pas me répéter et de vous transmettre de l'information pertinente mais ce n'est pas toujours chose facile.

Je ne vous offre, dans cette chronique mensuelle, qu'un résumé des sujets traités et ça ne remplace pas, bien sûr, une présence aux assemblées du conseil municipal. Je vous invite donc à assister, à l'occasion, à l'une de nos réunions et c'est avec plaisir que nous vous accueillerons.

★ ★ ★

L
A
M
I
N
U
T
E
M
U
N
I
C
I
P
A
L
E



Hélène Basque
secrétaire-trésorière
adjointe

C'est avec plaisir que je vous présente ce mois-ci la Minute municipale. Je vous proposerai deux sujets qui sauront, je l'espère, retenir votre attention.

Il s'agit d'un *Programme d'aide financière au compostage domestique* et d'une *lettre de remerciements d'un sinistré du verglas*.

LE COMPOSTAGE DOMESTIQUE

La M.R.C. s'apprête à démarrer une deuxième phase au programme de compostage domestique. Dans le cadre de cette seconde phase, la M.R.C. s'engage à financer 30% du coût d'achat des composteurs, en plus d'offrir la formation reliée au compostage.

Pour vous inscrire au programme, nous vous invitons à communiquer à la municipalité au numéro de téléphone 542-4533 pendant les heures de bureau, c'est-à-dire entre 8 h 30 et 12 h et entre 13 h et 16 h 30. Le nombre de composteurs disponibles pour la municipalité est de 50.

LA TERRE EST EN DANGER, ÇA VOUS PRÉOCCUPE?

Nous en sommes tous soucieux, mais les problèmes de déchets semblent parfois nous accabler. On fait des progrès et vous pouvez aider. Une partie de la solution pourrait même se trouver dans votre propre cour!

OÙ VONT LES DÉCHETS QUE NOUS PRODUISONS?

Par le passé, on se fiait à l'incinération et aux sites d'enfouissement. Nous avons appris qu'en brûlant, on crée des polluants dans l'air que nous respirons et dans l'eau que nous buvons. De plus, la plupart des sites d'enfouissement sont remplis ou presque.

QU'EST-CE QUE LE COMPOSTAGE?

Le compostage, c'est la décomposition naturelle des déchets de cuisine et de jardin par micro-organismes afin de retourner des éléments nutritifs importants à la terre.

QU'EST-CE QU'UNE MACHINE À TERRE?

La MACHINE À TERRE est un bac à composter domestique perfectionné dans lequel les déchets de cuisine et de jardin sont transformés en terreau après seulement 2 ou 3 mois, moyennant une température propice et un remplissage soigné. Lorsque ce terreau est épandu dans votre jardin, il fertilise le sol et le garde humide. En plus d'être un merveilleux bac à composter domestique de forme arrondie, la MACHINE À TERRE possède de nombreuses caractéristiques qui la rendent supérieure à d'autres bacs à composter domestiques sur le marché.

- Un système de verrouillage sous le couvercle;
- Des événements qui sont assez grands pour permettre à l'air de circuler et suffisamment étroits pour éloigner les rongeurs;
- Une porte coulissante qui peut être solidement verrouillée;
- Un couvercle pivotant qui permet de contrôler l'aération;
- Des chevilles robustes qui vissent solidement le bac au sol.



Les sinistrés du verglas

Un citoyen de Saint-Mathieu de Beloeil a fait parvenir au conseil municipal une lettre de remerciements. Ces mots de reconnaissance s'adressent aussi à vous, citoyens de Shipshaw, qui avez accepté avec empressement de venir en aide aux gens sinistrés. Je vous transmets donc le texte de la lettre:

Saint-Mathieu de Beloeil, le 4 mars 1998

Monsieur le Maire Réjean Bergeron
Citoyens et Citoyennes de la Ville de Shipshaw

Objet: remerciements

Monsieur le Maire et Citoyens(nes) de Shipshaw,

Nous vous remercions bien sincèrement de nous avoir fait parvenir tout ce bois lors de la tempête de verglas. Un désastre naturel qui nous a touché en si grand nombre.

Votre solidarité et votre générosité nous ont permis de rester dans nos maisons et de passer à travers cette prise d'otage "glaciale".

Nous sommes conscients du temps et des efforts que vous avez déployés pour nous venir en aide. Tous ces gens tiennent aujourd'hui à vous témoigner leur reconnaissance.

La famille de M. Charles Briand (Charles, Sylvie, Audrey, Maxime, Sabrina, Virginie)

La famille de M. André Boivin (André, Gaétane, Kévin)

La famille de M. Bernard Laberge (Bernard, Suzanne, Suzanne)

La famille de M. Roger Bolduc (Roger, Renée, Jean-François)

La famille de M. François Boivin (François, Christiane, Karine, Roxane, Dave, Alexandre)

La famille de M. Martin Lafontaine (Martin, Sylvie, Frédérik, Danika, Jade)

La famille de M. Jean-Guy Lafontaine (Jean-Guy, Colombe)

La famille de M. Olivier Vinet (Olivier, Chantale)

La famille de M. Claude Poitier (Claude, France, Dominique, Sébastien)

La famille de M. Sylvain Joubert (Sylvain, Brigitte, Pascale, Émilie, Julien)

La famille de M. Roger Champagne (Roger, Diane, Anick)

Ainsi que plusieurs autres...

En mon nom et en celui des autres sinistrés, encore une fois GRAND MERCI

Charles Briand
Sinistré du triangle noir.

RECHERCHE

Je suis en train d'écrire un livre où est décrit le village de Saint-Jean-Vianney, du temps de ses années florissantes (1951 - 1971). J'aimerais obtenir la collaboration de personnes ayant en leur possession des archives photos du village, de son histoire, ses événements, entre 1951 - 1971.

Gisèle Thibeault, Les Éditions Quatre-temps
C.P. 46032 Lévis (Québec) G6V 8S3

Société de développement

Serge Girard (Agent)

Shipshaw

Carrefour Jeunesse

Emploi Saguenay

"Point de service de Shipshaw"

J'aurai le plaisir, à compté de la mi-avril, d'offrir à la population de Shipshaw, âgée entre 16 et 35 ans, le service de Conseiller jeunesse-emploi. Au bureau de la Société de Développement de Shipshaw, 1983, rue de la Montagne (centre communautaire).

J'invite donc les jeunes adultes qui veulent intégrer le marché du travail à me contacter pour planifier une rencontre (tél.: 547-4206).

Vous trouverez sans détour

- Support à la recherche d'emploi: C.V., contact avec l'employeur, techniques d'entrevue, etc ;
- Accueil, évaluation et réponse aux besoins des jeunes de 16 à 35 ans en matière d'employabilité, de recherche et d'intégration à l'emploi et/ou les supporter dans leurs projets de retour aux études ou d'entrepreneuriat ;
- Référence personnalisée aux ressources du milieu ;
- Référence vers les services déjà existants, lorsqu'ils requis ;
- Aide pour développer les projets individuels ou de groupe ;
- Tout autre besoin en matière d'intégration à l'emploi.



Clément Girard
Prêtre

Il faut que ça éclate

Il faut que la Vie éclate

comme s'épanouit le bourgeon,
un matin de printemps,
après les froids de l'hiver,
et comme se lève le ressuscité
au matin de Pâques,
après le drame de sa mort.

Il faut que l'Amour éclate
comme se fête la fidélité d'un couple

à ses noces d'or
après les difficultés de la vie à deux,
et comme resplendit la lumière,
au matin de Pâques,
après avoir vaincu les ténèbres de la haine.

Il faut que la Vérité éclate
comme est reconnu le prophète
après tant de critiques, d'accusations
et de suspicions,
et comme se répand la Bonne Nouvelle,
au matin de Pâques,
après qu'on a voulu tuer le messager.

Il faut que la Paix éclate
comme deux mains qui se joignent
après avoir fait taire les hostilités,
et comme est victorieux le Prince de la Paix,
après avoir présenté
son Royaume sans armée.

Il faut que la dignité de l'homme éclate
comme sont signés les droits de l'homme,
après tant et tant de combats,
et comme ressuscité le Fils de l'Homme
au matin de Pâques,
après avoir connu torture,
raillerie, rejet, exclusion.

Il faut... Il faut...
Ce n'est ni une déclaration, ni un vœu,
c'est un engagement.
Dieu, de Noël à la Pentecôte
s'est engagé lui-même.
Désormais il nous dit :
"Mes enfants, rien sans vous!"

La vie est entre nos mains,
l'Amour est dans nos coeurs,
la Vérité est sur nos lèvres,
la Paix est dans nos décisions,
la Dignité est de notre responsabilité.

Mais pour qu'à Pâques tout éclate,
il a fallu que le grain tombe en terre.
C'est peut-être cette étape-là
que nous refusons.
Elle est pourtant le "Passage" obligé.
C'est cela "Pâques".

Gérard Naslin



Planche à roulettes, vélo, patins à roues alignées etc...

Nous recevons depuis quelque temps des appels téléphoniques nous demandant la procédure à suivre lorsque des personnes utilisent les perrons d'église pour pratiquer les activités suivantes : la planche à roulettes, les patins à roues alignées, le vélo, les flâneurs ou flâneuses sur le perron, les enfants qui montent sur le toit ou tout autre sport autour de l'église.

Premièrement, nous croyons que les fabriques doivent aviser leurs paroissiens qu'il est strictement défendu de pratiquer ces sports et activités sur les perrons d'église.

Deuxièmement, un avis pourrait être publié dans le "bulletin municipal" à l'effet que les parents devraient informer leurs enfants qu'il est dangereux d'utiliser les perrons d'église pour la pratique de ces sports et activités.

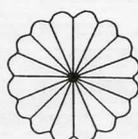
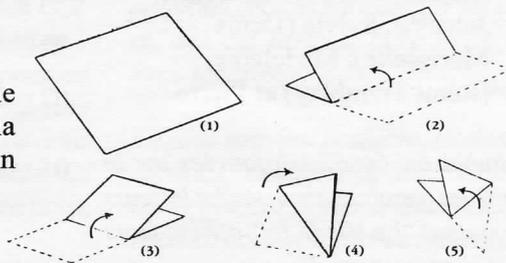
Troisièmement, si les deux premières recommandations ne sont pas satisfaisantes, on devrait installer une affiche interdisant la pratique de ces sports et activités sur les perrons d'église.

N.B. Il est certain que notre Mutuelle refuserait toute responsabilité au nom d'un de nos assurés en cas d'accident puisqu'il est inconcevable que les perrons d'église soient utilisés pour la pratique de ces sports et activités.

Une fleur pour la table de Pâques

Heureux d'être à la même table pour fêter le Christ ressuscité, disons-nous "Joyeuses Pâques!"

1. Prends une grande feuille de papier blanc carrée. Plie-la et découpe-la selon le dessin ci-dessous, en 5 étapes.



2. Pour le coeur, prends une feuille de papier jaune et découpes-y un "rond". Voici ta grande "marguerite" qui décorera le centre de la table.

3. Pour chaque invité, tu peux réaliser une petite « marguerite » (fais comme aux numéros 1 et 2 en prenant des feuilles de papier plus petites) que tu déposeras sur chaque assiette. Sur le coeur jaune des fleurs, tu peux inscrire « Joyeuses Pâques »

Joyeuses Pâques! Puissiez-vous vivre ce temps dans la lumière, dans la paix et la joie.

Abbé Ghislain - Abbé Clément



Jacynthe Gauthier



BAPTÊMES

- Émilie,
enfant de Dave St-Pierre et de
Jessica Violette.



Félicitations aux heureux parents

Printemps

*Printemps, printemps
si tu savais
comme tu nous manquais*

*Dès que la rumeur renaît
que tu vas réapparaître
nous faisons mille projets*

*Ne nous fais pas rêver
car comme à chaque année
tu te laisseras désirer*

Jacyga

DÉCÈS

- Madame Odette Martel,
Soeur de Margot,
Jean-Louis et Michel Martel.
- Monsieur Charles-Henry Blackburn,
époux de Mme Étienne
Malenfant et père de Henri,
Johanne, Sylvie (Denis
Morissette), Madeleine,
(Rémi Tremblay) et Pierre.

*À toutes les familles éprouvées par le
deuil, les membres ainsi que les lecteurs
du journal "La Vie D'Ici" offrent leurs
plus sincères condoléances.*

Le Bonheur

*Quoi de plus merveilleux
Que le rire moqueur
D'un enfant heureux
Lui qui naît d'un bonheur
Unissant deux coeurs
De parents radieux.*



Jacyga

*Faire parvenir vos
souhais avant le 19
de chaque mois au
695-2864 (Jacynthe)
ou venir porter vos
souhais dans la boîte
aux lettres de "La Vie
d'Ici" au 4630, rue
Saint-Léonard
Shipshaw.*

Joyeux anniversaire!!!

*Un baiser sur ta joue
Une fleur sur ton coeur
Un sourire
Pour te dire
Joyeux anniversaire!*



BONNE FÊTE HAN! HAN!

- 03 avril ☎ Sylvie Perron
- 03 avril ☎ Claude Bélanger
- 08 avril ☎ Jocelyn Côté
- 12 avril ☎ Joyeuses Pâques
- 22 avril ☎ Suzette Villeneuve
- 23 avril ☎ Michel Perron
(14 ans) de sa famille et ses amis
- 30 avril ☎ Olivier (4 ans)
ses parents Nathalie Blackburn et Larry Morin
- 03 mai ☎ Kathleen Gouin
- 05 mai ☎ Marie-Septembre
Larouche

*Joyeux anniversaire à toutes les
personnes qui fêtent leur anniversaire*

Bazar! Bazar! Bazar!

Le bazar se tiendra les 30 et
31 mai 1998 au centre
communautaire de
Shipshaw, rue de la
Montagne

Comme vous le savez,
l'organisation du bazar fait
cette activité à tous les deux
ans. L'argent sert à amasser
des fonds pour venir en aide
aux jeunes dans différents
domaines.

De plus, nous nous
occupons de l'amélioration
du terrain de la croix, statut,
fleurs, etc...

Alors nous ramassons des
objets encore en bon état
mais qui ne nous sont plus
utiles. Nous mettrons toutes
nos énergies pour que cette
activité soit un succès.

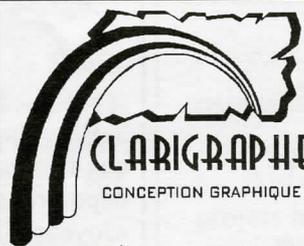
Comme les années
passées, nous aurons des
billets à vendre à prix
modiques et
de beaux prix à gagner

Merci de votre bonne col-
laboration et nous vous
promettons un bazar des
plus intéressants.

Bienvenue à tous.

Information:

542-0336 • 542-3210



IMPRESSION DE TOUS GENRES
AGENDAS PERSONNALISÉS
JOURNAUX
PLASTIFICATION
PHOTOCOPIE - FAX
RELIURES
PRODUITS PROMOTIONNELS
IMPRESSION À CHAUD
(HOT STAMPING)

TÉL. : 542-6252 FAX : 542-0850
PAGETTE : 541-9062

4630, rue Saint-Léonard Shipshaw G7P 1H2



MiDi

Au téléphone, une dame s'informe : " Combien demandez-vous de l'heure pour garder mes deux enfants de cinq et trois ans, jeudi prochain? " Elle se fait répondre : " Pour les garder seulement, c'est le tarif horaire du salaire minimum. Pour les aimer, c'est deux dollars de plus . "

Assez original comme répartie! Étonnant, même! Ridicule? Peut-être pas! Une réelle différence existe entre effectuer un travail et le faire avec amour... Bien sûr, il y a une foule de choses que l'on n'aime pas exécuter mais que l'on est tout de même obligé de faire par devoir. Se brosser les dents après chaque repas en est un exemple, tout comme accomplir un travail répétitif, sans grande valorisation sociale ou faire ses emplettes dans l'affluence du vendredi.

La liste complète de tous les irritants obligatoires pourrait nous surprendre. Ces gestes imposés par la vie, nous malmènent à notre insu. Surtout si on les exécute à rebrousse poil! Ce que l'on fait sans amour nous use, mine notre énergie et plonge notre routine dans une bien triste grisaille. Pire encore. Travailler à peine quelques minutes dans le mécontentement, la colère, la révolte... et tout se bloque en nous. Très vite on se sent totalement épuisé, sans vie. Notre digestion se détraque; l'acidité gastrique se déverse en abondance. Brûlements d'estomac. Ulcères.

Travailler sans amour, c'est introduire un poison en nous pour détruire notre qualité d'être. La violence s'installe. On devient irritable, prêt à mordre tout

Victoire de Pâques

ce qui nous agresse, disposé à faire " payer à quelqu'un d'autre " ce malaise qui nous triture les tripes de l'intérieur. Voyons les mots que nous employons pour décrire la situation : " Lui, je ne peux plus le sentir. Elle, je ne la digère pas. Ce travail me fait vomir. Je me fais de la bile pour lui, etc... " Hum! Révélateur!

Peut-on briser ce cercle infernal?

OUI. C'est une question de choix! De

« La joie, c'est le thermomètre de notre capacité d'aimer.
C'est notre boussole personnelle de la tendresse

choix très personnel! Il est vrai que certaines tâches, faites par devoir, n'atteindront jamais le palmarès de nos préférences. Et même, plusieurs obligations nous répugneront toujours énormément. D'accord, on ne peut pas les aimer, mais on peut essayer tout de même de les faire AVEC AMOUR.

Voilà la différence! Travailler pendant des heures avec amour et on ne sent pas la fatigue. L'amour permet de nous élever au-dessus des contraintes. La joie que nous ressentons alors en nous, nous le confirme.

Chaque geste fait avec amour nous fortifie, nous rend joyeux. Et choisir la joie, à chaque instant, c'est possible! En alimentant notre vie intérieure avec des gestes d'amour, la joie bâtit sa demeure en nous et devient l'amie très sûre qui ne nous quitte plus. Elle nous donne le sens de l'humour et dédramatise les situations critiques.

La joie nous pourvoie continuellement en énergie et nous comble d'un élan surprenant. La joie, c'est le

thermomètre de notre capacité d'aimer. C'est notre boussole personnelle de la tendresse. La joie nous invite à la détente, à l'acceptation des entraves, à l'utilisation de nos cinq sens pour entendre, voir, ressentir, toucher, goûter la vie quelque soit l'action que l'on exécute. La beauté est partout. La sagesse aussi. La compassion et l'amitié nous attendent au bout de chaque parole, de chaque regard. On peut chanter, danser, rire au fond de soi, même si le lieu où l'on se trouve, à cette minute précise, ne s'y prête pas vraiment.

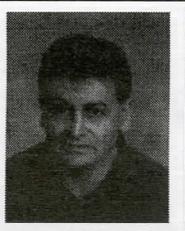
La joie attire la joie. Souvent, on attend d'être en contact avec une personne joyeuse pour trouver la vie plus belle. On délègue à d'autres notre respon-

sabilité de produire la joie, de la faire naître d'une situation, de la répandre à profusion. Regardons dans votre milieu. À qui avons-nous délégué notre pouvoir d'égayer notre vie? Et pourquoi telle personne serait-elle plus apte au bonheur que nous? Nous pouvons décider de changer les choses et, dès cet instant, faire toute chose avec tendresse.

Le plus souvent possible, fredonnons, dansons, exultons de joie. Donnons-lui la place d'honneur dans notre vie. Rien ne nous oblige d'être de mauvaise humeur en ce mois d'avril chanté par les poètes. Assistons en partenaire au réveil de la nature, admirons sa jovialité. Participons activement à la victoire de Pâques.

Émerveillement de la
RÉSURRECTION!
Joie d'être sauvés!





Marcellin Tremblay

Bientôt, la Sécurité civile mettra en marche son plan de surveillance des rivières en prévision de la crue printanière. Des observateurs seront recrutés dans chaque municipalité baignée par une rivière à risque. Ils scruteront son comportement 24 heures sur 24 et signaleront tout événement suspect. Les gestionnaires des barrages (Alcan, Abitibi Consol, Hydro Québec, Cascade) seront rencontrés pour préparer la crue printanière.

Plusieurs personnes vivent dans l'insécurité depuis les inondations de juillet 96 et la Sécurité civile veut les rassurer en adoptant un plan d'intervention efficace et rassurant.

RÉSERVOIR DE GAZ LIQUIFIÉ SOUS PRESSION (PROPANE)

Le mois dernier je demandais aux utilisateurs de propane ayant des réservoirs de plus de 100 litres de bien vouloir aviser le service des incendies. Nous sommes passés de 15 utilisateurs (garage, ferme, restaurant, résidence, etc) en 96-97 à 24 en mars 98. Et le chiffre n'a pas fini de croître pour les prochaines années.

Important:

• Nous devons élaborer une stratégie conforme et spéciale pour contrôler le plus sécuritairement possible tout incident impliquant le propane. Pour le faire, nous devons connaître les endroits, l'équipement et les réserves d'eau, point d'observation et d'évacuation pour chacun des lieux où se retrouve

du propane.

- En suivant les quelques règles de sécurité contenues dans la brochure se rapportant à l'appareil raccordé à votre bouteille, le propane continuera d'être pour vous un combustible propre, sécuritaire et efficace.
- Les bouteilles de propane à usage industriel ou commercial ne doivent pas être utilisées avec les appareils domestiques, comme les barbecues.
- Ne jamais entreposer ou utiliser à l'intérieur ou dans un espace fermé et non aéré un appareil au propane.

BRUNCH de la FÊTE des MÈRES

Je vous informe qu'il y aura un brunch le Dimanche, 10 mai 1998, de 9h à 13h au Centre Communautaire de Shipshaw. Le coût d'entrée est de 5\$ pour les adultes et de 2,50\$ pour les enfants de 10 ans et moins. Si la température le permet, il y aura à l'extérieur démonstration et explication des divers équipements et véhicules de votre brigade d'incendie (camion citerne de 2200 gallons, piscine portable, véhicule d'intervention d'urgence, appareils respiratoires, etc). Pour les billets ou pour plus d'informations, veuillez contacter vos pompiers.

VOYAGEZ EN TOUTE SÉCURITÉ

Avant de prendre la route...Des enfants qui bougent et qui sont excités! Mais, sont-ils en sécurité?

✓ Penser: Près de la moitié des enfants ne sont pas installés de façon sécuritaire dans leur siège. Les sièges d'enfants orientés vers l'avant doivent être munis d'une courroie de sécurité. Assurez-vous de toujours boucler la ceinture de vos enfants, même lors de courts déplacements.

✓ Agir: 90% des décès d'enfants lors de collisions pourraient être évités en utilisant correctement les dispositifs de sécurité. Assurez-vous que votre siège d'enfant convient au poids et à la taille de votre enfant, installez-le selon les directives du fabricant. Si votre voiture est munie d'un sac gonflable pour le passager, installez le siège d'enfant à l'arrière!

✓ Montrer: Donnez le bon exemple...la vie durant. Bouclez toujours votre ceinture de sécurité, même lors de courts trajets.

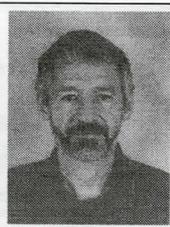
ON CHANGE L'HEURE...ON CHANGE LA PILE !

En changeant l'heure, le 4 avril en soirée ou le 5 avril, prenez quelques minutes pour effectuer un autre changement, celui de la pile de vos détecteurs de fumée.

Dates à retenir: Avril 1998:



- 5- Dimanche des rameaux.
Heure avancée, remplacez la pile du détecteur de fumée.
- 10- Vendredi saint.
- 11- Pâques juive (8 jours).
- 12- Dimanche de Pâques.
- 21- Anniversaire de la Reine Élisabeth.
- 22- Jour de la terre.
- 29- Journée nationale du Sourire.



Denys Claveau

Phase
"gazeuse"

François Drolet notre conseiller municipal est un homme occupé, est-il besoin de le préciser et peut-être un peu lunatique. Aussi quand il fait le plein d'essence dans un libre service, il fixe d'abord le montant de son achat à la pompe (mettons \$20.00), enlève le bouchon du réservoir et place le bec du boyau d'essence dans l'orifice du réservoir de sa voiture. Ensuite pour sauver du temps il actionne la manette qui contrôle le débit et la fixe en position débit lent. Le plein se fait tout seul et la pompe s'arrête d'elle-même à \$20.00. Pendant ce temps il s'empresse d'aller mener l'argent à la jeune fille préposée à la caisse. Pendant les quelques instants où François paie son essence, arrive André Côté un autre Shipshois qui vient lui aussi faire le plein. Il attend donc que la voiture qui le précède libère l'espace. Soudain François sort et André qui le reconnaît, le salue. François lui répond par un large sourire et lui envoie la main. Puis contre toute attente, François monte dans sa voiture et démarre promptement sans s'occuper du boyau de la pompe qui étire puis s'arrache avec bruit du réservoir de l'auto. Son bouchon de réservoir roule par terre pendant que la préposée sort en trombe pour constater les dommages qui sont fort heureusement inexistant. François est parti la conscience tranquille sans jamais se rendre compte de quoi que ce soit. Peut-être souffre-t-il de surdité précoce. C'est qu'en politique il faut parfois savoir faire la sourde oreille à certains propos. On ne sait pas, à ce jour, s'il a osé récupérer son bouchon de réservoir étant lui-même assez réservé.



Phase "beigneuse"

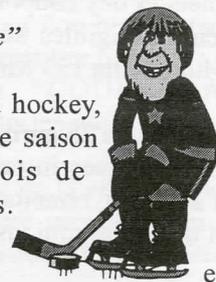
Voici une anecdote qui avait jusque-là échappé à notre radar et que je me dois de vous raconter tellement elle est savoureuse. La scène se passe un peu avant Noël. Louise Asselin, dont le conjoint Sylvain Labrecque vient de perdre son emploi (fermeture de la machine à papier #5), décide d'aller faire ses beignes avec Françoise sa maman. Résidente dans le secteur de l'école Bois-Joli, Louise décide donc de prendre la voiture pour aller chez sa mère d'autant plus que son fils de 5 ans tenait vraiment à être du voyage même s'il ne s'agit que de quelques rues. Parvenue à destination, Louise se met à pied d'oeuvre. Évidemment faire 100 beignes, même avec trou, pour des mains expertes comme celles de Françoise, tient d'avantage du jeu que du travail. La recette fut donc vite réalisée. Louise qui avait d'autres chats à fouetter mit donc les beignes encore chaudes dans un sac qu'elle confia à son fils sur la banquette arrière. Louise s'engagea donc sur la rue des Pins et sans doute distraite par l'arôme des beignes qui emplissait l'auto, elle passa sans faire d'arrêt au "stop" qui se trouve devant chez M. Raymond Gravel. Malheureusement la police veillait au grain et eut tôt fait de l'intercepter. Louise dit à son fils : "J'espère qu'on sera pas obligé de payer, ton père n'a plus d'emploi et l'agent est rare". Un policier s'approche donc du véhicule. Louise baisse sa fenêtre et le policier lui demande ses papiers et lui signale son méfait. Dès que le silence se fit, le petit garçon lance spontanément ses 5 ans : "Monsieur, j'espère que vous ne payera pas trop cher, papa a perdu sa "job" et on n'a plus d'argent." Le policier, sans doute attendri par ce cri du coeur, en cette veille de Noël, décide de donner un avertissement plutôt qu'une contravention. Devant une aussi réjouissante nouvelle, Louise, aussi spontanée que son fils, offre une beigne à l'agent de police qui reste



estomaqué d'une telle proposition et lui répond de ne plus jamais tenir ce genre de propos. Louise compris alors la gaffe qu'elle venait de faire. Les policiers ne mangent que du Dunkin' Donuts. Blague à part, Louise en a pris pour son rhume et a résolu de ne plus transporter de beignes chaudes dans sa voiture. C'est trop risqué de s'attirer des ennuis.

Phase "patineuse"

Dans le sport du hockey, mars est la haute saison pour les tournois de toutes sortes. Shipshaw fournit son lot de joueurs et d'entraîneurs dans différentes organisations de jeunes et d'adultes. Ainsi depuis plusieurs années les frères Raymond, René et Jean-Marc Tremblay, en plus de jouer eux-mêmes au hockey, s'impliquent bénévolement comme instructeurs. Au début mars, René accompagnait son équipe à Beauport dans un tournoi de calibre pee-wee. René est dans la chambre avec ses joueurs. Ils vont bientôt jouer la semi-finale. Tout le monde est nerveux et les silences sont lourds. Puis c'est l'instant tant attendu où les jeunes hockeyeurs se rendent vers la patinoire. La foule se fait entendre, chaleureuse et bruyante. Le jeune Marc-André Fournier (12 ans), fils de Alain, est du nombre et, la tête haute, il saute sur la glace mais éprouve beaucoup de difficulté avec ses patins. Il avance avec peine malgré ses efforts et finalement tombe sur la glace. Ses camarades le relève mais ses patins glissent comme s'il s'agissait d'une paire de souliers de danse. Tout à coup toute l'équipe s'esclaffe d'un rire communicatif. L'énigme venait d'être résolue. Marc-André, dans l'énervement, s'était élancé sur la patinoire sans avoir enlevé ses protège-lames. C'est un peu gênant mais les spectateurs n'avaient pas eu le temps de retenir son numéro. Pour être sûr de ne plus se faire prendre, Marc-André a décidé de se mettre des protège-protège-lames de couleur fluo. Comme ça, impossible de les oublier.





Du 15 mars au 23 avril le regroupement "Les bibliothèques publiques du Saguenay-Lac-St-Jean" organise une campagne de promotion intitulée « Découvrez de nouveaux horizons à votre bibliothèque publique, en vue d'augmenter la visibilité et la

fréquentation dans les bibliothèques.»

Au comptoir de prêts des bibliothèques participantes seront distribués des signets et des coupons de participation permettant à tous les utilisateurs de se rendre éligibles au grand tirage régional d'un ordinateur portable Pentium Multimédia 133 MMX par Devicom-Civec

De plus, le 23 avril, afin de conclure en beauté cette période de promotion, les bibliothèques inscrites souligneront la journée mondiale du livre et du droit d'auteur en remettant en cadeau «un livre et une rose» à deux lecteurs (un jeune et un adulte) qui visiteront la bibliothèque ce jour-là.

Nous voulons aussi souligner qu'il y aura une rotation de volumes le 6 avril, venez voir les nouveautés.

Biblio du Rivage

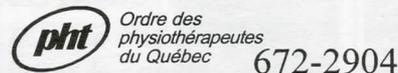
Une heure de conte aura lieu le samedi 18 avril à 13 h, intitulée OEUFS MYSTÉRIEUX. Admission 1\$. Si possible, apporter au moins un oeuf vide et une paire de ciseaux. Cette activité s'adresse aux enfants de 3 à 5 ans. Venez vous amuser avec des personnages très spéciaux.

Nous avons toujours nos deux expositions dont celle du peintre Jean-Paul Lapointe et une de volumes sur la «Réalisation de soi»

Biblio de la Rivière

Venez voir notre merveilleuse exposition de peinture sur le thème «Les moulins à vent».

| <i>Biblio du Rivage</i> | | <i>Biblio de la Rivière</i> | |
|-------------------------|-------------------|-----------------------------|-------------------|
| Heures d'ouverture : | | Heures d'ouverture : | |
| Mardi | 13 h 00 à 15 h 00 | Mardi | 13 h 30 à 15 h 00 |
| Mercredi | 18 h 30 à 20 h 30 | Mardi | 18 h 30 à 20 h 30 |
| Vendredi | 18 h 30 à 20 h 30 | Vendredi | 18 h 30 à 20 h 30 |
| Samedi | 13 h 00 à 15 h 00 | | |



Clinique de physiothérapie SAINT-AMBROISE

479, rue Simard St-Ambroise

Étirement vs voyage

Lors de voyage plus ou moins long en avion, en auto ou en autobus, il survient souvent des douleurs et des inconforts ça et là. Voici donc les conditions les plus souvent rencontrées:

1/problème: douleur et raideur au cou causées par le stress de la conduite et la position dans le siège.

solution: rapprochez les omoplates vers la colonne et maintenir 2 à 3 secondes et répétez à plusieurs reprises.

2/problème: raideur et inconfort derrière les cuisses qui peuvent entraîner des tensions dans le bassin et le dos.

solution: prendre le genou et le rapprocher du thorax. Tenir la position 10 secondes et refaire 2 à 3 fois de chaque côté.

3/problème: douleur à la base du dos. La position assise est très mauvaise pour le dos. On trouve une augmentation significative de la pression sur le disque et une diminution de la circulation sanguine dans la région du dos.

solution: basculer le bassin vers le siège pour appuyer le bas du dos fermement contre le siège (maintenir 10 sec.) puis faites le mouvement inverse vers l'avant. Répétez plusieurs fois.

Bon voyage!!!



DANIEL MARCHAND
PHARMACIEN

1858, rue Sainte-Famille,
Jonquière 547-9375

POUR SHIPSHAW
Livraison tous les jours à 14h.

HEURES D'OUVERTURE

Lundi au vendredi de 9h à 21h

Samedi de 9h à 17h

Dimanche de 18h à 20h



Chemin de la Croix

La paroisse de *St-Jean Vianney de Shipshaw* vous invite à se joindre à elle pour son *Chemin de la Croix* annuel qui se tiendra le 10 avril 1998.

Vous devez vous rendre vers 13 h à l'intersection des rues Coulombe et St-Léonard. Des autobus seront sur place et vous amèneront au point de départ de la marche, pour prendre fin vers les 15 h à la *Croix du Chemin*.

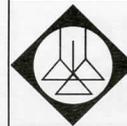
Rendez-vous à tous! Pour information 542-0336
542-3210

Devant l'in vraisemblable, il nous est permis de douter. Temps d'épreuve, temps de désert.

Mais, comme en ce temps de carême, l'espérance veille sur nous, peu à peu renaît la certitude que rien n'est perdu, que l'avenir est toujours ouvert. Nous pouvons vraiment ressusciter.

Les enfants ont besoin de notre conviction pour découvrir à leur tour les signes de la Vie plus forte que la mort.

Claude Masse



AFÉAS
Shipshaw

Association Féminine
d'Éducation et d'Action sociale

Bonjour chers(es) amis(es) de l'A.F.É.A.S.

Es-tu heureux(se) aujourd'hui?
Que te faut-il pour être heureux(se)?
Qu'est-ce qui ferait ton bonheur? En fait, c'est la "COURSE AU BONHEUR" tous les jours...

Ce sera le thème de la réflexion lors de notre rencontre mensuelle du 20 avril 1998 à 19 h 30 au local habituel.

L'invitation s'adresse à chacun(e) intéressé(e) par la recherche du "BONHEUR".

Au nom des membres AFÉAS je vous souhaite de Joyeuses Pâques.

Nicole Tremblay,
publiciste

**Corporation
du transport adapté**

A.B.C.S. inc.

Bonjour,
Je viens t'informer sur le service du transport adapté qui circule dans ta municipalité pour transporter les personnes handicapées qui ont besoin de se déplacer pour le travail, le médical, les études, le loisir. Il est certain que ce service n'est pas un service de taxi personnalisé, car nous avons un très grand territoire à desservir soit: St-

Ambroise, Bégin, St-Charles-de-Bourget, Shipshaw et Falardeau. Nous attendons ta réservation au moins 24 heures à l'avance et à partir de cela, nous répartissons ta demande selon tes exigences de rendez-vous pour mieux te desservir.

La capacité de l'autobus adapté est de 4 fauteuils roulant et 12 personnes assises.

Comme nous avons beaucoup de demandes sur le plan médical, il est important pour toi de faire ta réservation le plus tôt possible, car notre clientèle en fauteuil roulant est de plus en plus grande. Nous pouvons aussi accorder du transport pour les

personnes atteintes de maladies rénales (hémodialyse) ou atteintes de cancer (traitement de chimiothérapie ou de radiothérapie).

Nous essayons toujours de répondre avec un service de qualité, mais avec une très bonne compréhension et une bonne collaboration de l'utilisateur et des répartiteurs, nous arrivons à vous procurer un service de qualité. Donc, n'oubliez pas, si vous avez besoin de notre service, appelez-nous au 672-2083 du lundi au vendredi de 8 h à 12h(midi)

Joyeuses Pâques!
Ghislaine et Arlette



Vidéotron

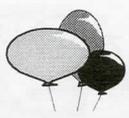
c'est le meilleur de la télé !

musique - sports - information - aventure - arts
science - nature - santé - éducation - films - jeux
météo - astrologie - nouvelles - loterie - spectacles...

545-1114

De nouveaux canaux !

**Plus de divertissement,
d'information et de
découvertes !**



**ÉCHO
LOISIR**

SHIPSHAW

Message

Pour toute réservation de salle au
Centre Communautaire
rejoindre Madame Marie-Ange
Tremblay en tout temps
Téléphone: 542-6820
semaine et fin de semaine

Mini-Terrain de jeux d'hiver

Nous tenons à remercier les
jeunes pour votre participation en
si grand nombre.

Les moniteurs pour votre
dévouement et votre
professionnalisme

Les membres de la Commission
des Loisirs pour leur support
durant ces deux jours

Merci à tous!

Association

pour personnes handicapées
St-Ambroise, Bégin, St-Charles, Shipshaw

A.B.C.S.

Bonjour à tous

Du 1er avril 98 au 5 juin 98
l'Association pour Personnes
Handicapées A.B.C.S. tiendra
une campagne de financement
sous la présidence d'honneur de
Monsieur Réjean Savard. Pen-
dant cette période nous nous
rendrons dans différents endroits
comme les résidences pour
Personnes âgées, centre d'achat
et autres, afin de récolter vos dons
et nous faire connaître un peu
plus.

Grâce à votre généreuse collabo-
ration, notre Association pourra
continuer de donner des services
de loisirs aux Personnes
Handicapées et ainsi procurer du

répit à leur famille. Nous espérons
que vous accueillerez chaleu-
reusement nos bénévoles et
comptons beaucoup sur votre
appui. Soyez assurés que l'argent
récolté sera utilisé adéquatement.

Cette campagne se terminera par
un berceton-dansoton le 5 juin
1998 de 19 h à 24 h à la salle
Communautaire de Shipshaw.
Toute la population est invitée à
venir se bercer et danser avec
nous. Nous espérons vous voir en
grand nombre.

En attendant nous vous disons un
grand Merci pour votre appui.
Pour toutes informations sup-
plémentaires vous pouvez nous
rejoindre au 672-2511, il nous fera
plaisir de vous répondre.

*Les employés et membres du
conseil d'administration de
l'Association A.B.C.S.*

HLM

DOMAINE DE LA RIVIÈRE PARC BOIS-JOLI

Suite à plusieurs demandes de logements à prix modiques (HLM), dans le secteur du Domaine de la Rivière, M. le maire Réjean Bergeron m'a confié le mandat de monter un dossier afin d'étudier les possibilités d'implantation d'un tel édifice qui serait éventuellement situé dans le secteur de l'école Bois-Joli.

Considérant qu'il est important d'avoir un certain nombre de familles intéressées, nous vous demandons de le signifier à la municipalité ou à moi-même (Rolande Lavoie) le plus tôt possible. Ces réponses permettront d'évaluer l'ampleur qu'il faut donner à ce projet.

*Merci de votre collaboration et je vous tiendrai au courant des développements
de cet important dossier*

Rolande Lavoie, conseillère du Quartier #5



Brunch de Pâques

Adultes: 9.95 \$
Enfants: demi prix



Pour réservation : 542-2000

FIRCOGRAPH
IMPRIMERIE

C'EST LÀ QU'ON IMPRESSIONNE !

Papeterie * dépliants * affiches
certificats * publications * formules
albums de finissants * estampes * faire-part

3890, rue de la Fabrique, Jonquière, QC G7X 3N7

Tél.: 695-3990 * Téléc.: 695-1577



Guylaine Lapierre

Tous les élèves de Bois-Joli se joignent à Christina pour vous souhaiter Joyeuses Pâques



Christina Lemieux
920 - Maternelle

Centre de la petite enfance

La garde en milieu familial vous intéresse?

Le centre de la petite enfance LA SOURIS VERTE vous offre l'opportunité de créer votre propre service de garde en milieu familial tout en bénéficiant des avantages d'un service reconnu.

- Vous avez plus de 18 ans?
- Vous avez des compétences en éducation?
- Vous êtes une personne créative?
- Vous êtes dynamique?
- Vous avez des affinités avec les enfants?

Le centre de la petite enfance LA SOURIS VERTE vous offre le support technique et professionnel pour offrir des services de garde de qualité.

Communiquer immédiatement au
Centre de la petite enfance
LA SOURIS VERTE 695-0048



4630, rue Saint-Léonard
Shipshaw

À VENDRE, À LOUER, ON OFFRE

À vendre :

Fournaise à l'huile: 200 \$
Ordinateur 386X
Traitement de texte/jeux: 300 \$
Plinthes murales 220V ch. 10 \$
Pour information : 547-9899

Ordinateur 486 DX 2/80, Pentium 150 et 166 usagés, prêt à aller sur l'Internet à vendre.

Michel ou Roger : 547-0242

Jeux d'ordinateur "NHL 98"
Fonctionne avec Windows 95
Requiert 16 MB Ram, 3D Fx obligatoire.

Maxime : 695-1970

Offres de service :

J'offre mes services pour garder des enfants de tous âges. Je suis grand-maman de 3 petits-enfants pour les soins et le ménage des personnes âgées.

20 ans d'expérience, 3.50 \$ l'heure tous les jours de la semaine
Hélène Lavoie: 672-6227

J'offre mes services pour garder le soir, (âge, 20 ans)

Nelly Desmeules : 542-3600

(après 4 heures)

Perdu, retrouvé :

Nous avons perdu une boîte noire contenant divers objets dont une boîte électrique, sur la rue Saint-Léonard.

Si retrouvé :

542-9355 - 542-2816



Entrepreneur électricien

**ÉLECTRICITÉ
N.T.S. INC.**

547-9001 - 695-2377

3420, Saint-Léonard, Shipshaw (Québec) G0V 1V0

NOËL TREMBLAY
CO-PROP
547-9001

STEEVE TREMBLAY
CO-PROP
695-2377

Bonjour!

Ce mois-ci la chronique se penchera principalement sur 2 items: L'écoute audio et video en temps réel, la folie de Quake via internet .

L'audio et le vidéo en direct sur le net!!

Il est désormais possible de recevoir du son ou du vidéo depuis Internet et l'écouter en même temps que vous le chargez. Il peut être émis en direct, notamment par des radios ou postes de télévision qui diffusent sur le Net, ou en semi-direct c'est-à-dire des séquences pré-enregistrées.

L'instigateur de ce système est, sans conteste, RealAudio et RealPlayer Pro qui propose aujourd'hui une qualité sonore plus qu'acceptable. D'autres systèmes lui ont emboité le pas comme TrueSpeech ou encore Streamworks, (pour mac) et ce dernier étant de loin le plus performant mais également exigeant .

La folie de Quake sur le net!!

Les amateurs branchés de jeux d'action sont de plus en plus nombreux à se défouler sur les quelques 2 000 serveurs destinés à cet effet sur la plante. Un jeux d'action populaire version originale, un modem et c'est parti... Le plus populaire de ces jeux est sans doute Quake. Des milliers d'adeptes ont fait que jamais un jeu n'a connu un tel engouement auprès

du public internaute. C'est pourquoi je le prendrai comme exemple pour vous en expliquer le fonctionnement.

Pour commencer vous devez télécharger les deux applications supplémentaires requises soit Gamespy 3D et QuakeWorld. Pour ce qui est de Gamespy, il inscrit dans un répertoire pour vous tous les serveurs à travers le net sur lequel on joue à Quake. Quakeworld, de son côté, sert d'interface entre votre ordinateur et le web pour vous connecter aux serveurs et aux adversaires. Ensuite vient le temps de choisir entre 2 modes de jeux; coopération (équipe) ou combat simple. Le mode coopératif est plus complexe mais beaucoup plus amusant a mon avis. Tout n'est jamais parfait.. c'est pourquoi une panoplie de cartes, d'armes et de sons inédits ont été développés pour ajouter diverses variantes au jeu. En jeux coopératifs, (CTF) Capture the flag et (TF) Team fortress sont les 2 types de jeux les

plus populaires. Pour ce qui est du jeu en combat singulier aucun module d'extension n'est vraiment nécessaire, mais un bon fervant en ajoutera quelques-uns comme Pain Keep, Head Hunters, Rocket Arena, etc...

Comme vous pouvez le constater, Quake est plus qu'un jeu sur internet, c'est pourquoi j'aurais plusieurs pages à vous consacrer sur ce sujet. Étant donné l'espace restreint je dois conclure avec ce bref résumé. Si certain sont intéressés, envoyez-moi un message par courrier électronique et je pourrai développer certains aspects plus précisément dans la prochaine chronique.

Questions ou commentaires: cyber-chronique@netlimit.com

À la prochaine :O)



Nous pouvons voir de gauche à droite
Lisa Claveau (monitrice à la maison des jeunes)
Daniel Girard (Conseiller district # 6)
Claudia Riverin (monitrice à la maison des jeunes)
Yvon Larouche (Grand Chevalier)

La maison des jeunes de Shipshaw à reçu dernièrement un chèque de 223 \$ Don des Chevaliers de Colomb de Shipshaw. Cet argent a été amassé lors de la parade de mode donnée à Shipshaw en février dernier par les Chevalier de Colomb.



La caisse populaire
Kénogami

SUCCURSALE DE SHIPSHAW

Comptoir Saint-Jean-Vianney
4500, route Mathias
Shipshaw (Québec) G0V 1V0

Tél.: (418) 547-5548
Télec.: (418) 542-3770

*Pour l'achat de votre nouvelle maison
Pour vos travaux de rénovation
Consultez un conseiller de la caisse
populaire de Kénogami*

Au plaisir de vous servir

Shipshaw

Joyeuses Pâques

Pâques, d'abord une fête religieuse qui célèbre la résurrection du Christ. Pâques est aussi l'occasion de se retrouver en famille pour s'amuser et placoter autour d'une bonne table. Les grands parlent de la température et de l'hiver qui n'en fini plus pendant que les jeunes font la chasse aux oeufs de Pâques. L'équipe du Centre mot à mot vous fait connaître sa recette, mais ce n'est que pour les amateurs de sucré, attention! Nous vous aurons prévenu!

Joyeuses Pâques



Les oeufs de Pâques

- 1½ livre de sucre en poudre (680 g)
- ¼ livre de beurre fondu (125 g)
- ½ livre de lait concentré sucré (300 ml)
- 2 cuil. soupe de sirop de maïs ou de miel (30 ml)
- 1 cuil. soupe de vanille (15 ml)
- quelques gouttes de colorant alimentaire jaune
- ½ livre de chocolat non-sucré (250 g)
- ou de chocolat blanc, pour faire plus réaliste



Mélanger le sucre, le beurre, le lait concentré, le sirop de maïs et l'essence de vanille. Prélever une petite quantité de ce mélange et le colorer en jaune pour faire le centre des oeufs.

Façonner les jaunes d'oeuf entourer de pâte blanche. Déposer sur du papier paraffiné; réfrigérer deux heures. Fondre le chocolat au bain-marie. Piquer les oeufs avec une fourchette ou un pic. Tremper dans le chocolat. Sécher sur un papier ciré.



Shipshaw

soccer INSCRIPTION soccer

Enfin le club de soccer débute bientôt ses activités estivales 98. Les jeunes, vous voulez vous amuser, vous mettre en forme, avoir une activité d'équipe du mois de mai à la fin d'août. Les inscriptions auront lieu au centre communautaire les 25 et 26 avril de 10 h à midi.

- Au même tarif que l'an dernier:
- 50 \$ le premier enfant
- 40 \$ le deuxième enfant
- gratuit le troisième enfant
- 25 \$ pour les minis soccer

Nous avons aussi besoin de parents dynamiques comme bénévoles auprès des jeunes, comme gérant pour les activités spéciales etc..

- Jocelyne Savard 547-5933
- Monique Labonté 542-5151
- Hélène Lévesque 695-7559

Nous vous attendons en grand nombre



Shipshaw

La société horticole de Shipshaw vous invite à une conférence sur l'aménagement d'un bassin d'eau.

M. Roch Tremblay répondra à toutes vos questions sur ce sujet et aussi sur la manière de fabriquer des roches de mousse.

La rencontre aura lieu au *Centre Communautaire de Shipshaw*
Dimanche le 26 avril
à 19 h 30

Pour information :

- Denise Côté: 542-2262
- Céline Tremblay 690-1467

SALON
CAROLE
COIFFURE UNISEXE
ET BRONZAGE

542-7792

Je viens tout juste de suivre un cours en visagiste, alors, je saurai mieux vous conseiller pour votre transformation du printemps

À bientôt

Aenez un nouveau client avec vous,
Obtenez 50% de rabais sur votre facture



Joyeuses Pâques à notre fidèle clientèle

PRIX RÉGULIERS
COIFFURE

| | |
|-----------------|-------|
| coupe enfant | 6 \$ |
| adultes | 8 \$ |
| mise en plis | 8 \$ |
| shampoing | 1 \$ |
| permanente | 38 \$ |
| balayage | 38 \$ |
| teinture | 14 \$ |
| effets spéciaux | 20 \$ |

Taxes incluses

Carole Ouellet (prop.)

Salon de bronzage

NETTOYAGE RÉSIDENTIEL ET COMMERCIAL

Tél. : (418) 542-8280 • Téléc. : (418) 696-8606

- Tapis et meubles
- Décapage et cirage
- Grands ménages

Serge Côté, propriétaire

CONCIERGERIE SAGUENAY

5901, Route des Boutreaux, Shipshaw (Québec), G7P 1E8



CLINIQUE DE MASSOTHÉRAPIE

Madeleine Gagnon Membre de la F.Q.M.M.

Massage CALIFORNIEN.....Anti-stress
Massage SUÉDOIS.....Travail musculaire
(maux de dos, sciatique,
etc.)

OUVERT LE JOUR ET LE SOIR

3758, rte Mathias, Shipshaw Tél.: (418) 542-3977

DÉPANNEUR DU PLATEAU

4500, rte Mathias, Shipshaw

Tél. : (418) 547-0121

OUVERT DE 8 H À 23 H TOUS LES JOURS

Boucherie * Service de nettoyeur
Plus de 250 films vidéo
Finition de films * Paiement direct Desjardins
Centre de validation * Laminage



PARTENAIRE DANS
L'HISTOIRE ET
LE DÉVELOPPEMENT



DÉPANNEUR SHIPSHAW inc.

4391, route Saint-Léonard
Shipshaw

542-6603

Maintenant affilié
au Club
International Vidéo.

Venez voir nos
nouveaux films !



Gérant : Bertrand Boily

VOTRE QUINCAILLIER

RONA

3490, rte Saint-Léonard
Shipshaw

542-7005

PRODUITS DISPONIBLES EN
MAGASIN

- * Électricité
- * Plomberie
- * Peinture Crown Diamond
- * Peinture Rona
- * Toutes les huiles à moteurs
- * Nourriture pour animaux
- * Terreau d'emportage
- * Outillage
- * Matériaux de construction

Coiffure Ultra

3421, rue Saint-Léonard Shipshaw

695-1234

Nos deux coiffeuses Lili et Francine
arrivent tout juste du dernier congrès de
coiffure. Profitez des nouvelles tendances
à prix imbattables.

SPÉCIAL PERMANENTE

jusqu'au 17 avril

38 \$ Shampoing, coupe, mise en plis
et taxes inclus

NOUVEAUTÉ

Pose d'ongle 35 \$

Remplissage 20 \$
+ deux ongles gratuits



Préparez votre peau
pour l'été avec notre
BRONZAGE

À GAGNER : UN LAPIN DE PÂQUES
D'UNE VALEUR DE 70 \$

